

ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΔΙΑΦΟΡΩΝ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΩΝ

ΑΣ ΚΑΤΑ ΚΑΙΡΟΥΣ ΥΠΕΣΤΗ

ΤΟ ΡΩΜΑΪΚΟΝ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ.

Οἱ ἀνθρωποι ἡθέλησαν νὰ παραδώσωσιν εἰς τὰς ἐπερχομένας γενεὰς οὐχὶ μόνον τὰ ἐπὶ τῆς ἐποχῆς τιων γεγονότα, ἀλλὰ καὶ τὸν χρόνον, καθ' ὃν ταῦτα ἐγένοντο, προσδιορίζοντες τοῦτον ἀπό τινος ἀξιομνησούτου συμβάντος. Πρὸς τοῦτο ἀπήγειτο χρονικὴ τις μονὰς, καὶ ὡς τοιαύτην μετεχειρίσθησαν κατ' ἀρχὰς τὴν ἡμέραν. Ἀλλὰ μετ' ὀλίγον παρετήρησαν, δτὶ διὰ χρονικὰ διαστήματα ὀλίγον τι μεγάλα, ὁ ἀριθμὸς τῶν ἡμερῶν ἦτο τόσον μέγας, ὥστε οὐχὶ μόνον καθίστατο δυσμνημόνευτος, ἀλλὰ καὶ δὲν ἔδιδεν, ἔνεκα τοῦ μεγέθους αὐτοῦ, ἀκριβῆ λίδεαν τοῦ παρελθόντος χρόνου. Πρὸς ἀποφυγὴν λοιπὸν τῶν δυσκολιῶν τούτων μετεχειρίσθησαν κατὰ διαχόρους καιροὺς ἑτέρας χρονικὰς μονάδας ἔχούσας δεδομένας σχέσεις μετὰ τῆς πρώτης.

Δὲν προτιθέμεθα ν' ἀπαριθμήσωμεν ἐνταῦθα τὰς διαφόρους χρονικὰς μονάδας, τὰς δποίας τὰ διάφορα τῆς γῆς ἔθνη μετεχειρίσθησαν, οὔτε τὰς τροποποιήσεις, τὰς δποίας οἱ αὐτοὶ λαοὶ ἐπήνεγκαν εἰς τὰς ὑπὸ τῶν προγενεστέρων αὐτῶν παραδεχθείσας μονάδας, θέλομεν μόνον διέλθει ἐν συντόμῳ τὰς διαφόρους τροποποιήσεις, δις τὸ Ῥωμαϊκὸν ἡμερολόγιον ἀπὸ τῆς συστάσεώς του ὑπέστη, καὶ διμιλήσει διὰ βραχέων, περὶ τῆς διαφορᾶς τῆς ὑπαρχούσης μεταξὺ τοῦ ἡμετέρου ἡμερολογίου καὶ τοῦ ἐν χρήσει παρατοῖς Δυτικοῖς.

Ἡ πρώτη μονὰς, τὴν δποίαν οἱ Ῥωμαῖοι μετὰ τὴν ἡμέραν μετεχειρίσθησαν συνέχειτο ἐκ 304 ἡμερῶν καὶ διγρεῖτο εἰς 10 μῆνας. Ὁ πρῶτος μὴν ἐκαλεῖτο Μάρτιος (Mars = Ἄρης, θεὸς τοῦ πολέμου, ἐξ οὗ ὁ Ῥωμύλος διισχυρίζετο δτὶ κατήγετο), ὁ δεύτερος Ἀπρίλιος (Aprilis), ὁ τρίτος Μάιος (Maia, ὄνομα τῆς μητρὸς τοῦ Ἐρμοῦ), ὁ τέταρτος Ἰούνιος (Junius, κατὰ συγχοπὴν ἐκ τοῦ Junonius)· τὰ ὄνόματα τῶν λοιπῶν ἐξ μῆνῶν παρίστων ἀπλῶς τὴν τάξιν αὐτῶν. Πέμπτος (Quintilis), Ἐκτος (Sextilis), Ἐβδομος (September, ἐξ οὗ Σεπτέμβριος), Ὁγδοος (October, ἐξ οὗ Ὁκτώβριος), Ἐνατος (November, ἐξ οὗ Νοέμβριος), Δέκατος (December, ἐξ οὗ Δεκέμβριος).

Οἱ μῆνες Μάρτιος, Μάϊος, Πέμπτος καὶ Ὁγδοος συνέχειντο ἐκ 31 ἡμέρῶν, οἱ δὲ λοιποὶ ἔξι ἐκ 30.

Ρωμύλος δὲ θεμελιωτὴς τῆς Ρώμης συνέστησε τὴν δεκάμηνον ταύτην περίοδον, ἣν ἐκάλεσεν ἔτος. Ἀλλ' ἐπειδὴ 304 ἡμέραι δὲν ἀποτελοῦσιν ἐν τροπικὸν ἔτος (1) δπερ σύγκειται ἐκ 365 ἡμ., 242264, ἢ 365 ἡμ., 5 ὥρ., 48' 51" 6, αἱ ἑορταὶ τῶν Ρωμαίων δὲν συνέπιπτον πάντοτε εἰς τὰς αὐτὰς ὥρας τοῦ ἔτους, αἱ δὲ ὥραι τοῦ ἔτους δὲν ἀντεστοίχουν πάντοτε εἰς τοὺς αὐτοὺς μῆνας.

Πρὸς ἀποφυγὴν τοῦ ἀτόπου τούτου, Νουμᾶς ἢ κατά τινας Ταρκύνιος, προσέθηκε 51 ἡμέρας εἰς τὰς 304 τοῦ Ρωμύλου. Ἐπειδὴ δὲ αἱ προστεθεῖσαι 51 ἡμέραι δὲν ἦρκουν πρὸς σχηματισμὸν δύο νέων μηνῶν, ἐδικνείσθησαν ἀφ' ἑκάστου μηνὸς, συγχειμένου ἐκ 30 ἡμερῶν, μίαν ἡμέραν καὶ οὕτως ἀπετελέσθη ἄθροισμα 57 ἡμερῶν, ἃς διήρεσαν εἰς δύο μέρη, εἰς 29 καὶ 28, καὶ ἐκ μὲν τῶν 29 ἡμερῶν ἐσχημάτισαν τὸν μῆνα Ιανουάριον, ἐκ δὲ τῶν 28 τὸν Φεβρουάριον, ὅστε ἐπὶ Νουμᾶ τὸ ἔτος ἀπετελεῖται ἐκ 355 ἡμερῶν καὶ διηρεῖτο εἰς 12 μῆνας.

Μετά τινα καιρὸν, παρατηρήσαντες ὅτι ἡ γενομένη προσθήκη ἦτον ἀκόμη ἀνεπαρκής, προσέθετον νέον τινὰ μῆνα κατὰ διετίαν. Οἱ μὴν οὗτος συνέκειτο κατ' ἀρχὰς ἐξ 22 ἡμερῶν, ἃς παρενέθετον μεταξὺ τῆς 23 καὶ 24 Φεβρουαρίου. Μετὰ ταῦτα ἀφῆκαν εἰς τοὺς Ἱερεῖς τὴν φροντίδα νὰ δίδωσιν εἰς τὸν προστεθέντα μῆνα τὸ κατάλληλον μῆκος πρὸς ἐπιτυχίαν τοῦ σκοποῦ, δι' ὃν ἐσχηματίσθη ὁ νέος οὗτος μήν. Οἱ Ἱερεῖς δύμως κατεχράσθησαν τῆς ἔξουσίας ταύτης εἰς τοιοῦτον βαθμὸν, ὅστε τὸ Ρωμαϊκὸν ἡμερολόγιον ἐπεσεν εἰς μεγάλην ἀταξίαν. Τούτου ἐνεκαὶ Ιούλιος Καῖσαρ ἀπεφάσισε νὰ ἐπιφέρῃ τροποποίησιν τοιαύτην, ὅστε αἱ αὐταὶ καταχρήσεις νὰ μὴν δύνανται πλέον νὰ λάβωσι χώραν.

Προσεκάλεσε πρὸς τοῦτο ἐξ Ἀλεξανδρείας τὸν ἀστρονόμον Σωσιγένην μεθ' οὗ συνειργάσθη πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον. Ἀπεφασίσθη δὲ νὰ δώσωσιν εἰς τὸ πολιτικὸν ἔτος μέσην τινὰ τιμὴν ἐκ 365 ἡμ. 6 ὥρ. συγχειμένην. Ἡ μέση αὕτη τιμὴ εἶναι μεγαλειτέρα τῆς ἀληθοῦς κατὰ 11', 8', 4. Ἐπειδὴ δὲ τὸ πολιτικὸν ἔτος, διὰ νὰ ἀρχίζῃ πάντοτε τὴν αὐτὴν τῆς ἡμέρας ὥραν καὶ τὴν αὐτὴν ἡμερομηνίαν, ἐπρεπε νὰ περιέχῃ ἀκέραιον ἀριθμὸν ἡμερῶν, ἀπεφασίσθη νὰ δώσωσιν εἰς τὸ πολιτικὸν ἔτος 365 ἡμέρας καὶ νὰ προσθέτωσι κατὰ τετραετίαν μίαν ἡμέραν εἰς αὐτὸν, ἐν ἀλλαις

(1) Οἱ Ἡλιος διέρχεται δἰς κατ' ἔτος διὰ τοῦ Ισημερινοῦ, τὸ ἔαρ καὶ τὸ φθινόπωρον. Τὸ σημεῖον τοῦ Ισημερινοῦ, δι' οὗ διέρχεται τὸ κέντρον τοῦ Ἡλίου τὸ ἔαρ, καλεῖται σημεῖον τῆς ἔαριν ής ισημερίας, τὸ δὲ μεταξὺ δύο ἔαρεν διαβάσεων τοῦ κέντρου τοῦ Ἡλίου διὰ τοῦ Ισημερινοῦ χρονικὸν διάστημα καλεῖται τροπικὸν ἔτος.

λέξει, τρία κατὰ συγέχειαν ἔτη ἐπρεπε νὰ περιέχωσι 365 ἡμέρας, τὸ δὲ ἀκόλουθον 366, τὰ ἐπόμενα τρία ἔτη 365, τὸ ἀκόλουθον 366 καὶ οὕτω καθεξῆς. Διὰ νὰ διατηρήσωσι δὲ τοὺς δώδεκα μῆνας τοῦ Νουμᾶ προσέθηκαν δύο ἡμέρας εἰς τοὺς μῆνας Ἰανουάριον, Ἐκτον (ὅστις μετὰ ταῦτα ἐπωνομάσθη Αὔγουστος πρὸς τιμὴν τοῦ Αὔγουστου, διὰ τὰς ἐκδουλεύσεις τὰς δποίας προσέφερεν εἰς τὸ Ρωμαϊκὸν ἔθνος κατὰ τὸν μῆνα τοῦτον) καὶ Δεκέμβριον, καὶ μίαν μόνον εἰς τοὺς μῆνας Ἀπρίλιον, Ἰούνιον, Σεπτέμβριον καὶ Νοέμβριον. Δὲν μετέβαλον δὲ τὸν μῆνα Φεβρουάριον, μολονότι ἦτον δικρότερος, διὰ νὰ μὴν ταράζωσι τὴν λατρείαν τῶν καταγθονίων θεῶν εἰς οὓς δικρότερος ἦτον ἀφιερωμένος.

Τὸ ἀθροισμα τῶν δώδεκα τούτων μηνῶν ἀποτελεῖ 365 ἡμέρας, τουτέστιν, ὅσας τὸ πολιτικὸν ἔτος ἐπρεπε νὰ ἔχῃ συνήθως. Ἄνδε πᾶσαν τετραετίαν τὸ ἔτος ἐπρεπε νὰ περιέχῃ 366 ἡμέρας. Οἱ Ἰούλιος Καίσαρ ἀπεφάσισε νὰ προστίθηται ἡ συμπληρωματικὴ αὔτη ἡμέρα μεταξὺ τῆς 23 καὶ 24 τοῦ μηνὸς Φεβρουαρίου, ὅστις ἦτον δικρότερος. Η 24 ἡμέρα τοῦ μηνὸς τούτου ἐκαλεῖτο sexto-calendes; διὰ νὰ μὴ μεταβάλῃ δὲ τὰ ὄνόματα τῶν ἀκολούθων ἡμερῶν ἐκάλεσε τὴν συμπληρωματικὴν ταύτην ἡμέραν bissexto-calendes. Ἐντεῦθεν ὄνόμασαν καὶ τὸ ἔτος καθ' ὃ ἡ προσθήκη αὔτη ἐγίνετο βίσεκτον (bissextile).

Η ὑπὸ τοῦ Ἰουλίου Καίσαρος εἰσαγθεῖσα τροποποίησις ἐκλήθη Ἰουλιανὴ τροποποίησις, καὶ τὸ ἡμερολόγιον, Ἰουλιανὸν ἡμερολόγιον. Πρὸς τιμὴν δὲ τοῦ Ἰουλίου Καίσαρος ὄνόμασαν τὸν μῆνα Πέμπτον (Quintilis) καθ' ὃν ὁ Ἰούλιος Καίσαρ ἐγενήθη Ἰούλιον. Εἴπομεν ἀνωτέρῳ ὅτι δικρότερος τοῦ ἔτος (Sextilis) ὄνομάσθη Αὔγουστος. Ἀκολούθως οἱ αὐτοκράτορες τῆς Ρώμης Τιβέριος, Κλαύδιος, Νέρων καὶ Δομιτιανὸς προσεπάθησαν νὰ ἐγγράψωσι τὰ ὄνόματα αὐτῶν εἰς τὸ ἡμερολόγιον, ἀλλ' εὗτυχῶς δὲν ἤδυνήθησαν.

Τὸ Ἰουλιανὸν ἡμερολόγιον ἐτέθη εἰς ἐνέργειαν τὸ 44 ἔτος πρὸ Χριστοῦ. Η ἀρχὴ τοῦ ἔτους τούτου προσδιωρίσθη εἰς τράπον ὥστε αἱ χυριώτεραι τοῦ ἔτους ἐορταὶ νὰ λαμβάνωσιν εἰς τὸ μετὰ ταῦτα χώραν κατὰ τὰς ὥρας τοῦ ἔτους, εἰς ᾧ φειλον ν' ἀντιστοιχῶσιν. Ἐνεκα τούτου τὸ προηγούμενον ἔτος τὸ 45 Π. Χρ. συνετέθη ἐκ 45 ἡμερῶν καὶ ἐκλήθη ἔτος συγχύσεως.

Οἱ ιερεῖς, εἰς οὓς ἡ ἐκτέλεσις τῆς γενομένης τροποποίησεως ἐνεπιστεύθη, ἡ πατήθησαν νομίσαντες ὅτι ἔχαστον βίσεκτον ἔτος περιόδου τινὸς ἀπετέλει μέρος τῶν τεσσάρων ἔτῶν τῆς ἀκολούθου περιόδου, καὶ προσέθετον κατὰ τριετίαν μίαν ἡμέραν. Η ἀπάτη αὕτη διήρκεσε 36 ἔτη, τὸ δὲ προκύψαν ἐκ τούτου σφάλμα διώρθωσεν δικρότερος ἡμέρας τὰς κατὰ τὸ διάστημα τοῦτο προστεθείσας ἐκ περισσοῦ ἡμέρας.

Ἐπὶ τοῦ ἡμερολογίου οὕτω τροποποιηθέντος ἐβασίσθη ἡ ἐν Νικαίᾳ

κατὰ τὸ 325 ἔτος Μ. Χρ. συγχροτηθεῖσα Οἰκουμενικὴ Σύνοδος πρὸς προσδιορισμὸν σταθεροῦ τινος κανόνος διὰ τὴν μεταβλητὴν τοῦ Πάσχα εορτὴν. Ὁ κανὼν οὗτος ὑποθέτει ὅτι ἡ ἐαρινὴ ἴσημερία θέλει συμβαίνει πάντοτε τὴν 21 Μαρτίου, ὡς τοῦτο συνέβη κατὰ τὸ ἔτος 325. Τὸ πρᾶγμα ἥθελεν ἔχει οὕτως, ἐὰν ἡ μέση τιμὴ τοῦ πολιτικοῦ ἔτους ἦτον ἵση τῇ τοῦ τροπικοῦ. Ἀλλ’ ἐρῆθη ἀνωτέρω ὅτι ἡ μεταξὺ τούτων διαφορὰ εἶναι 11', 8", 4. Ἐνεκα τῆς διαφορᾶς ταῦτης ἡ ἐαρινὴ ἴσημερία μετ' ἀριθμόν τινα ἐτῶν, μετὰ 129 ἔτη περίπου, ἀντὶ νὰ συμβῇ τὴν 21 Μαρτίου, συγένη τὴν 20, μετὰ παρέλευσιν Ἰσου ἀριθμοῦ ἐτῶν συνέβη τὴν 19 καὶ οὕτω καθεξῆς.

Οἱ ἀστρονόμοι παρατηρήσαντες τοῦτο εἰδοποίησαν τὸ κοινὸν καὶ διάφοροι Πάπαι πρὸ τοῦ Γρηγορίου τοῦ XIII, ἐπεχείρησαν νὰ φέρωσι τὴν κατάλληλον διόρθωσιν, ἀλλὰ δὲν ἥδυνθησαν νὰ φέρωσιν εἰς πέρας τὴν ἐπιγείρησίν των ἐνεκα διαφόρων αἰτιῶν. Τέλος πάντων Γρηγόριος ὁ XIII κατὰ τὸ ἔτος 1582 Μ. Χρ. ἐπέφερε νέαν τροποποίησιν, ἥτις, καίτοι μὴ οὖσα ἀκριβεστάτη, ἐγένετο δεκτὴ σχεδὸν παρὰ πάντων, ὡς οὖσα ἐπαρχῆς ἐπὶ πολλὰ ἔτη. Ἰδοὺ δὲ εἰς τί αὕτη συνίσταται.

Ἄπὸ τὸ 325 Μ. Χρ. μέγρι τοῦ ἔτους 1582 παρῆλθον 1257 ἔτη. Ἐνεκα τῆς ὑπαργούσης μεταξὺ τοῦ πολιτικοῦ καὶ τοῦ τροπικοῦ ἔτους διαφορᾶς ἡ ἐαρινὴ ἴσημερία συνέβη 10 ἡμέρας πρότερον, ἥτοι τὴν 21 Μαρτίου, ἀντὶ νὰ συμβῇ τὴν 21, ὡς κατὰ τὸ ἔτος 325. Διὰ νὰ ἐπαναφέρῃ τὴν ἡμέραν τῆς ἐαρινῆς ἴσημερίας εἰς τὴν προτέραν της κατάστασιν Γρηγόριος ὁ XIII ἀπεφάσισε νὰ ὀνομασθῇ ἡ ἀκολουθος ἡμέρα τῆς 4 Ὁκτωβρίου τοῦ 1582 ἔτους ἀντὶ 5 Ὁκτωβρίου, 15 Ὁκτωβρίου πρὸς τούτοις, ἵνα μὴ τὸ αὐτὸ σφάλμα λάβῃ χώραν εἰς τὸ μετὰ ταῦτα, ἀπεφάσισε νὰ παρενθέτῃ εἰς 400 ἔτη 97 βίσεκτα ἀντὶ 100, ὡς τοῦτο ἐγένετο εἰς τὸ Ἰουλιανὸν ἡμερολόγιον. Οὕτως ἀφαιροῦνται 3 ἡμέραι ἐν διαστήματι 400 ἐτῶν, ἥτοι 75 δεκάκις χιλιοστὰ τῆς ἡμέρας κατ’ ἔτος, ἐπομένως ἡ μέση τιμὴ τοῦ πολιτικοῦ ἔτους γίνεται, ἀντὶ 365 ἡμερῶν, 25 ἑκατοστῶν τῆς ἡμέρας, 365 ἡμ., 2425, τιμὴ διαφέρουσα πολλὰ διλίγον τῆς μέσης τιμῆς τοῦ τροπικοῦ ἔτους. Τὰς δὲ 97 ἡμέρας παρενθέτουσιν οὕτω.

Κατὰ τὸ Ἰουλιανὸν ἡμερολόγιον βίσεκτα ἔτη εἶναι ἐκεῖνα, ὃν δ ἀριθμὸς, δ ἐκφράζων τὴν τάξιν αὐτῶν, εἶναι διαιρέσιμος διὰ 4 (διότι ἡ Ἰουλιανὴ τροποποίησις ἐτέθη εἰς ἐνέργειαν τὸ 44 ἔτος II. Χρ.. ἐπομένως τὸ ἔτος 4 Μ. Χρ. ἥτο βίσεκτον, ὡς καὶ τὰ ἔτη 8, 12, 16 κτλ., ἐπομένως τὰ ἔτη 1400, 1500, 1600 εἶναι βίσεκτα. Ἐπειδὴ εἰς 400 ἔτη ἐπρεπε νὰ ὑπάρχωσιν 97 βίσεκτα, ἀπεφασίσθη νὰ θεωρῶσιν ως κοινὰ ἔτη ἐκεῖνα, ὃν δ ἀριθμὸς, δ ἐκφράζων τὴν τάξιν αὐτῶν, ἔχει δύο εἰς τὸ τέλος μηδενικὰ, ἔκτὸς ἐκείνου, οὗτινος δ ἀριθμὸς τῶν ἑκατοντάσιων εἶναι διαιρέσιμος διὰ 4. Παραδείγματος χάριν, τὰ ἔτη 1600, 1700, 1800, 1900 ἐπρεπε κατὰ τὸ

³Ιουλιανὸν ἡμερολόγιον νὰ ἔγγαι βίσεκτα, κατὰ τὸ Γρηγοριανὸν ἡμερολόγιον ἐκ τῶν τεσσάρων τούτων ἐτῶν μόνον τὸ 1600, οὗτον δὲ ἀριθμὸς 16 τῶν ἑκατοντάδων εἶναι διαιρέσιμος διὰ 4, εἶναι βίσεκτον, τὰ δὲ ἐτη 1700, 1800, 1900 εἶναι ἐτη κοινὰ. Τὸ ἔτος 2000 εἶναι βίσεκτον, τὰ δὲ ἐτη 2100, 2200, 2300 κοινὰ, καὶ οὕτω καθεξῆς. Οὔτως ἐκ 400 ἐτῶν (ἀπὸ τοῦ 1600 μέχρι τοῦ 2000) ἀφαιροῦνται τρεῖς ἡμέραι, ἐπομένως 400 ἐτη περιέχουσι 97 βίσεκτα ἀντὶ 100.

Τὸ Γρηγοριανὸν ἔτος εἶναι ἀκόμη μεγαλείτερον τοῦ τροπικοῦ κατὰ οἱμ.000236, ἀλλ' ἡ διαφορὰ αὕτη εἶναι τόσον μικρὰ, ὥστε χρειάζονται περὶ τὰ 4000 ἐτη, ἵνα ἡ ἔαρινὴ ἴσημερία μετατεθῇ κατὰ μίαν ἡμέραν.

Η γενομένη τροποποίησις ὠνομάσθη Γρηγοριανὴ τροποποίησις, καὶ τὸ ἡμερολόγιον, Γρηγοριανὸν ἡμερολόγιον.

Εἰπομένη ὅτι κατὰ τὸ ἔτος 1582 ἡ ἔαρινὴ ἴσημερία συνέβη ιο ἡμέρας πρότερον, ἢτοι τὴν 11 Μαρτίου. Ἐπειδὴ τὰ ἐτη 1700, 1800 ἦσαν κατὰ τὸ Ιουλιανὸν ἡμερολόγιον βίσεκτα κατὰ δὲ τὸ Γρηγοριανὸν κοινὰ, ἡ μεταξὺ τῶν δύο ἡμερολογίων διαφορὰ ηὗξησε κατὰ δύο ἡμέρας. Ἡ διαφορὰ αὕτη θέλει αὐξηθῆναι κατὰ μίαν ἀκόμη ἡμέραν τὸ ἔτος 1900, ὥστε ἡ ἔαρινὴ ἴσημερία θέλει συμβῆναι τὴν 8 Μαρτίου κατὰ τοὺς τὸ Ιουλιανὸν ἀκολουθοῦντας ἡμερολόγιον, κατὰ δὲ τοὺς παραδεχθέντας τὴν Γρηγοριανὴν τροποποίησιν τὴν 21 Μαρτίου, ως καὶ κατὰ τὸ ἔτος 325 μ. Χρ.

Η Γρηγοριανὴ αὕτη τροποποίησις δὲν ἐγένετο δεκτὴ ἀνευ ἀντιστάσεως καὶ μεταξὺ ἀκόμη τῶν Καθολικῶν.

Η Γαλλία παρεδέχθη τὸ Γρηγοριανὸν ἡμερολόγιον τὴν 10/22 Δεκεμβρίου τοῦ αὐτοῦ ἔτους 1582, ἡ Γερμανία τὸ ἔτος 1600 τὴν 19/1 Φεβρουαρίου.

Η Δανημαρκία, Σουηδία, Ελβετία ἡκολούθησαν τὸ παράδειγμα τῆς Γερμανίας.

Η Πολωνία παρεδέχθη τὴν τροποποίησιν τὸ 1586 ἔτος, ἡ δὲ Ἀγγλία τὸ 1752 3/15 Σεπτεμβρίου, διότι ἡ διαφορὰ εἶχεν αὐξηθῆναι κατὰ μίαν ἡμέραν ἐνεκα τοῦ ἔτους 1700, ὅπερ, ως προείπομεν, ἢτο βίσεκτον κατὰ τὸ Ιουλιανὸν ἡμερολόγιον, ἐνῷ κατὰ τὸ Γρηγοριανὸν ἢτο κοινόν.

Η Ἀνατολικὴ ὁρθόδοξος Ἐκκλησία δὲν ἡκουλούθησεν εἰσέτι τὸ Γρηγοριανὸν ἡμερολόγιον, οὐχὶ ως μὴ ἀληθὲς καὶ ὁρθὸν, διότι εὐκόλως ἡδύνατο τις νὰ πεισθῇ περὶ τούτου, ἀν κατὰ τὴν 21 Μαρτίου παρέβαλε τὸ μῆκος τῆς ἡμέρας μὲ τὸ τῆς νυκτὸς μεταχειριζόμενος οὐχὶ χρονόμετρα, ἀλλὰ τὸ τυχὸν ὡρολόγιον, οὔτε ως ἀντιβαίνον εἰς τὰ θρησκευτικὰ, διότι τί κοινὸν μεταξὺ θρησκείας καὶ διαρκείας τοῦ ἔτους; ἀλλὰ διότι τὸ καθ' ἡμᾶς ἐπρεπε νὰ παραλείψῃ τότε, ὅπερ ἡ τροποποίησις ἐγεινεν, ιο ἑορτασίμους ἡμέρας, ὅπερ οὔτε τότε οὔτε τώρα εἶναι εὔκολον.

Οὐχ ἢτον ὅμως, ἐπειδὴ μετά τινα ἐτη ἡ διαφορὰ θέλει κατασταθῆ

τόσον μεγάλη, ώστε ή έορτή τοῦ Πάσχα θέλει συμβαίνει περὶ τὸ θέρος, ητού καλὸν νὰ προλάβωσι τοῦτο ἡ παρενθέτοντες εἰς τὸ ἐξῆς 97 μόνον ἔτη ἀντὶ 100 εἰς 400 ἔτη ἡ κάλλιον θεωροῦντες ὅλα τὰ ἐπερχόμενα ἔτη κοινὰ μέχρις οὗ ἡ ἔαρινὴ ἴσημερία συμβῇ τὴν 21 Μαρτίου, ώς τοῦτο συνέβη, διὰ τὸ Νικαία Οἰκουμενικὴ συνεκροτήθη Σύνοδος, καὶ ἀκολουθοῦντες εἰς τὸ μετὰ ταῦτα τὸν ἀνωτέρῳ ἐκτεθέντα τρόπον τῆς παρενθέσεως τῶν βιτέχτων ἔτῶν. Οὕτως ἀνεπαισθήτως πως, ἀνευ θρησκευτικῆς παρενοχλήσεως, καὶ μετὰ 52 ἔτη (ὅιότι τὸ ἔτος 1900 θέλει εἶναι κοινὸν) ἡ ἔαρινὴ ἴσημερία θέλει συμβῇ τὴν 21 Μαρτίου καὶ θέλομεν ἐπανέλθει εἰς τὰ ίδια.

*Ἐν Παρισίοις, τῇ 1/13 Σεπτεμβρίου 1862.

ΑΝΤΩΝΙΟΣ Β. ΔΑΜΑΣΚΗΝΟΣ.